



Data Collection Questions

Câu hỏi thu thập dữ liệu

English	Vietnamese
<p>Please answering the following questions about your household. By "household," we mean people you live and share food with. A household can be 1 person. Your responses to these questions are anonymous and confidential and will help us plan our distributions. If you do not feel comfortable answering one of the questions, you may leave it blank.</p>	<p>Vui lòng trả lời các câu hỏi sau đây về hộ gia đình của bạn. "Hộ gia đình" nghĩa là những người bạn cùng chung sống và chia sẻ thực phẩm. Hộ gia đình có thể chỉ gồm 1 người. Phản hồi của bạn cho các câu hỏi này là ẩn danh và bảo mật đồng thời sẽ giúp chúng tôi lập kế hoạch phân phối của mình. Nếu bạn không cảm thấy thoải mái khi trả lời bất kỳ câu hỏi nào, vui lòng bỏ trống.</p>
Is this your first-time accessing food here?	Đây có phải lần đầu tiên bạn được tiếp cận với thực phẩm từ địa điểm này không?
How many total people live in your household?	Có tổng cộng bao nhiêu người sống trong hộ gia đình bạn?
How many children, ages 0-5 , live in your household?	Có bao nhiêu trẻ em từ 0-5 tuổi sống trong hộ gia đình bạn?
How many children, ages 6-11 , live in your household?	Có bao nhiêu trẻ em từ 6-11 tuổi sống trong hộ gia đình bạn?
How many children, ages 12-17 , live in your household?	Có bao nhiêu trẻ em từ 12-17 tuổi sống trong hộ gia đình bạn?
How many older adults, age 60 or older , live in your household?	Có bao nhiêu người cao tuổi, từ 60 tuổi trở lên, sống trong hộ gia đình bạn?
How many veterans live in your household?	Có bao nhiêu cựu chiến binh sống trong hộ gia đình bạn?
Is your household receiving SNAP/EBT/Food Stamps/Nutrition Assistance ? *You can still receive food even if you do/ do not receive SNAP	Hộ gia đình bạn có đang nhận được hỗ trợ SNAP/EBT/Tem thực phẩm/Hỗ trợ dinh dưỡng không? *Bạn vẫn có thể nhận thực phẩm dù bạn có đang nhận/không nhận SNAP